

Le 5 août 2019

## **ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

L'assemblée régulière du conseil municipal de la Municipalité de Stanbridge East s'est tenue à l'Hôtel de Ville, 12, rue Maple, Stanbridge East, Québec, le lundi 5 août 2019 à 19 h00.

## **PRÉSENCES**

Monsieur le maire, Greg Vaughan, et les conseillers : Jean Leboeuf, Robert Deschamps, Robert Young, François Reid et Ron Stewart, tous formant quorum sous la présidence du maire.

Nicole Blinn, directrice générale est aussi présente.

## **ABSENCE**

La conseillère Barbara Bellingham

19-08-01

## **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté, en ajoutant le sujet suivant :

- 11a) Plancher béton sous-sol Hôtel de Ville /Bibliothèque
- 11b) Programmation TECQ 2019-2023
- 11c) Modification limite de vitesse village

19-08-02

## **PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu que le procès-verbal de la dernière assemblée régulière, tenue le 8 juillet 2019, soit adopté.

## **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Un citoyen questionne les membres du conseil.

- Virement camion d'ordure rue Old Dunham
- Contrat d'enlèvement de la neige trottoirs

19-08-03

## **COMPTES À PAYER**

Il est proposé par le conseiller Jean Leboeuf, appuyé par le conseiller Ron Stewart, et résolu que les comptes \*extraordinaires et les comptes réguliers qui suivent soient payés :

## **SALAIRES PAYÉS EN AOÛT 2019**

Total des salaires : \$ 8 151.51

**CHÈQUE FOURNISSEUR N°**

|       |  |                                   |          |
|-------|--|-----------------------------------|----------|
| 3651* | Missisquoi Museum                      | Pacte rural / rés no. 19-08-06    | 2 500.00 |
| 3652  | Receveur Générale                      | Retenu Fédérale                   | 1 566.45 |
| 3653* | Atelier et Découpage Bourgea 2014 inc. | Drapeau –ch. Gage<br>Sableuse     | 223.54   |
| 3654  | Avizo experts – conseils               | Mois de juin                      | 1 324.51 |
| 3655  | Axion                                  |                                   | 221.23   |
| 3656* | Bauval tech-mix                        | Cold patch                        | 2 251.17 |
| 3657  | Peter Beaucage                         | Mois de juillet                   | 935.61   |
| 3658  | Bell Canada                            |                                   | 566.59   |
| 3659  | Centre du Camion Cowansville           | Livret d’inspection               | 68.42    |
| 3660  | CT copier                              |                                   | 206.43   |
| 3661* | Robert Deschamps                       | Remb.dép / carrefour<br>culturel  | 145.15   |
| 3662  | Dépanneur Chez Ben                     |                                   | 50.49    |
| 3663  | Dépanneur Stanbridge East              | Garage                            | 26.43    |
| 3664  | FNX innov                              | Rue Michel                        | 362.17   |
| 3665* | Luke Girard                            | Coupe d’arbres                    | 718.59   |
| 3666  | Hydro – Quebec                         |                                   | 1 199.73 |
| 3667  | Info – Page                            | S.I.                              | 182.81   |
| 3668  | Gestim Inc.                            | Inspecteur                        | 2 114.45 |
| 3669* | J.A. Beaudoin Constructin ltee         | 3.5 hres nivelage                 | 563.38   |
| 3670* | Les Jets de Sable Maximum Inc.         | Sableuse et tracteur              | 2 483.46 |
| 3671  | Librairie Moderne                      | Biblio                            | 75.44    |
| 3672* | Loisir et sport Montérégie             | Formation / S.E.S.A.              | 114.98   |
| 3673  | 9166-2452 Québec Inc. ( Nopac )        |                                   | 8 266.14 |
| 3674  | P.A.Le Riverain – Bedford              | S.I.                              | 33.23    |
| 3675  | Pieces d’Auto St-Jean Inc.             | Sableuse / tracteur / S.I.        | 1 630.46 |
| 3676  | Chauffage P. Gosselin Inc.             | Garage / S.I.                     | 679.66   |
| 3677* | RCCT Inc.                              | Entretien 5 Academy               | 103.48   |
| 3678* | Rhicard Excavation & Transport         | Nettoyage de fossé rue<br>Michel  | 1 166.99 |
| 3679  | Rona Lévesque                          |                                   | 294.12   |
| 3680  | S.O.S. Pompes Pièces Expert            | Rép.pompe usine                   | 328.14   |
| 3683* | Seney Électrique Inc.                  | Breaker 12 Maple<br>Maintenance   | 1 141.26 |
| 3684* | St –Pierre                             | Voyage Cold patch                 | 146.59   |
| 3685  | Telus Mobilité                         |                                   | 289.50   |
| 3686  | Toilette portatives Sanibert           |                                   | 287.44   |
| 3687* | Ville de Bedford                       | Préventionniste                   | 1 873.20 |
| 3688* | ADMQ-Zone Montérégie est               | Colloque annuel / Nicole<br>Blinn | 175.00   |

**19-08-04****APPEL D’OFFRES N° 19-001 POUR LE POMPAGE ET LE TRANSPORT  
DES BOUES DE FOSSES SEPTIQUES**

**ATTENDU QUE** la Municipalité de Stanbridge East a fait un appel d’offres par invitation (Les Pompages West Brome inc. et Enviro 5 inc. pour le pompage et le transport des boues, d’approximativement 215 fosses septiques entre le 12 juillet 2019 et le 31 octobre 2019;

**ATTENDU QU’** un (1) entrepreneur a fourni la soumission suivante;

**Enviro 5 inc.:**

Prix forfaitaire 196.30\$ par fosse septique  
Total (x215 fosses) = 48 524.63\$ taxes compris

**ATTENDU QUE** la soumission faite par Enviro 5 inc. correspond en tous points aux exigences d'appel d'offres;

**PAR CONSÉQUENT**, il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf et résolu à l'unanimité:

- d'accepter la soumission conforme, faite par Enviro 5 inc. au montant de 196.30\$, plus les taxes, par fosse septique.
- d'autoriser le maire, Greg Vaughan, et la directrice générale, Nicole Blinn, à signer un contrat avec Enviro 5 inc., pour et au nom de la municipalité, pour le pompage et le transport des boues de fosses septiques.

19-08-05

**DEMANDE DE PROLONGATION DE DÉLAI- ADOPTION DES RÈGLEMENTS DE CONCORDANCE RELATIVE AU RÈGLEMENT 10-0618 MODIFIANT LE SCHÉMA D'AMÉNAGEMENT ET DE DÉVELOPPEMENT 05-0508**

**CONSIDÉRANT QUE** le règlement 10-0618 modifiant le schéma d'aménagement et de développement est entré en vigueur le 5 février 2019, lequel vise principalement à délimiter tout territoire incompatible avec l'activité minières au sens de l'article 304.1.1 de la Loi sur les mines ;

**CONSIDÉRANT QU'** en vertu de l'article 58 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, le conseil de toute municipalité dont le territoire est compris dans celui de la municipalité régionale de comté doit, dans les 6 mois qui suivent l'entrée en vigueur d'un règlement modifiant le schéma d'aménagement, adopter tout règlement de concordance;

**CONSIDÉRANT QUE** la municipalité a mandaté la firme GESTIM Inc.(résolution n°19-06-06), afin d'intégrées les dispositions dudit règlement dans nos règlement;

**CONSIDÉRANT QUE** la municipalité de Stanbridge East n'est pas en mesure de compléter l'exercice de concordance dans le délai imparti par la Loi ;

**CONSIDÉRANT QUE** en vertu de l'article 239 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, une municipalité peut demander une prolongation de délai au ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire;

**EN CONSÉQUENCE** il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Robert Young et résolu :

- QU'une demande soit acheminée à Mme. Andrée Laforest, ministre des Affaires municipales et de l'habitation afin d'obtenir un délai de six mois pour procéder à l'adoption de tout règlement de concordance au schéma d'aménagement de la MRC Brome Missisquoi modifié par le règlement numéro 10-0618.

**19-08-06**      **VERSEMENT SUBVENTION MUSÉE MISSISQUOI PACTE BROME MISSISQUOI – TRAVAUX MAGASIN HODGE -DEMANDE 2018**

*\*Le conseiller François Reid déclare son intérêt personnel et se retire de la discussion et le vote de ce point.*

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu d'émettre la subvention de 2 500.00\$ (résolution n° 17-12-08) au Musée Missisquoi pour le projet « travaux majeur site muséale magasin générale Hodge » demande au Pacte Brome-Missisquoi 2018. (#GL 270292999-Budget 2018)

**ABSTENTION :** Le conseiller François Reid

**19-08-07**      **JOURNÉE NATIONALE DES AÎNÉS- 28 SEPTEMBRE 2019**

Il est proposé par la conseiller Robert Young, appuyer par le conseiller Ron Stewart, et résolu que la municipalité de Stanbridge East défraye 9\$ pour chacun de nos citoyens aînés qui participeront au souper à l'Euro-Spa. Le comité se chargera de colliger le lieu de résidence de chaque participant et facturera chaque municipalité par la suite. La municipalité contribuera un montant de 30\$ pour l'achat des gâteaux qui seront distribué dans chacun des six résidences du territoire.

**19-08-08**      **INSCRIPTION –COLLOQUE DE ZONE -ADMQ**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu d'acquitter les frais d'inscription (175.00\$-membre ADMQ) et les autres dépense inhérente pour la directrice générale, Nicole Blinn, pour le Colloque annuel de la zone Montérégie Est de l'ADMQ qui se tiendra le 12 septembre 2019 au Vignoble de l'orpailleur à Dunham.

**19-08-09**      **PLANCHER SOUS-SOL HÔTEL DE VILLE/ BIBLIOTHÈQUE**

Malgré le fait que l'information/documentation utile n'a pas été communiquée aux membres du conseil préalablement, l'ensemble de ces derniers consent à l'ajout de ce sujet à l'ordre du jour et à sa prise en considération;

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu de réparer et repeindre le plancher au sous-sol de la bibliothèque. Demande de soumission de gré à gré. Entrepreneur à déterminer. Travaux prévus après le 15 septembre 2019.

**PROGRAMMATION TECQ 2019-2023**

Réunion caucus le mardi 13 août 2019 à 19h00.

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 19 h44.